

Veterinary Health Certificate for Ova and Embryos of the Ovine and Caprine Species Intended for Dispatch To The Republic Of Turkey

**Koyun ve Keçi Cinsi Hayvanların Ova ve Embriyolarının Türkiye Cumhuriyeti'ne sevkleri için Veteriner Sağlık Sertifikası**

COUNTRY/ÜLKE

Part I: Details of dispatched consignment / Bölüm I: Sevk edilen malın parça detayları	1.1 Consignor/Gönderen: Name/Adı :		1.2 Certificate reference number/Sertifika referans numarası :		1.2.a	
	Address/Adresi :		1.3. Central Competent Authority/Merkezi Yetkili Makam:			
	Tel.N/Tel.No		1.4. Local Competent Authority/Yerel Yetkili Makam:			
	1.5. Consignee/Alıcı: Name/Adı: Address/Adresi: Postal code/Posta kodu: Tel. No./Tel.No:		1.6.			
	1.7. Country of origin/Orijin ülke:	ISO Code/ISO Kodu:	1.8. Region of origin/Orijin bölge:	1.9. Country of destination/Varacağı ülke:	ISO Code/ISO Kodu:	1.10. Region destination/Varacağı Bölge: of
	1.11. Place of origin/Orijin Yeri: Name/Adı: Approval number: Onay numarası: Address/Adres: Onay numarası: Name/Adı: Approval number: Onay numarası: Address/Adres: Onay numarası: Name/Adı: Approval number: Onay numarası: Address/Adres: Onay numarası:		1.12. Place of Destination/ Varış Yeri: Name/ Adı: Adress/ Adresi: Postal Code/ Posta Kodu:			
	1.13. Place of loading/Yükleme yeri:		1.14. Date of departure: Çıkış tarihi:			
	1.15. Means of transport/Nakliye aracı: Aeroplane <input type="checkbox"/> Ship <input type="checkbox"/> Railway wagon <input type="checkbox"/> Uçak Gemi Tren vagonu Road vehicle <input type="checkbox"/> Other <input type="checkbox"/> Karayolu taşıtı Diğer		1.16. Entry point in Turkey/Türkiye'ye giriş noktası			
	Identification/Kimlik: Documentary references: Doküman referansları:		1.17.			
	1.18. Description of commodity/ Malın tanımı:		1.19. Commodity code (HS code)/Malın kodu (HS kodu): 05 11 99 90		1.20. Quantity/Miktar:	
1.21.		1.22. Number of packages/Paket sayısı:				
1.23. Identification of container/seal number / Konteynırın tanımı/mühür numarası:		1.24.				
1.25. Commodities certified for/ Mallar aşağıdaki amaçla tasdik edildi: Artificial reproduction <input type="checkbox"/> Sun'i tohumlama						
1.26.		1.27. For import or admission into Turkey <input type="checkbox"/> Türkiye'ye ithalat veya giriş izni:				
1.28 Identification of the commodities/Malların tanımı: Species (Scientific name)/ Tür (Bilimsel adı): Identification mark/ Tanımlayıcı işaret: Approval number of the centre/team/ Merkezin/toplama ekibinin onay numarası: Quantity/Miktar:						

II. Health Information/ Sağlık Bilgileri:

II.a. Certificate reference number/ Sertifika referans numarası:

II.b.

I, undersigned official veterinarian, hereby certify that / **Ben, aşağıda imzası olan Resmî Veteriner Hekim aşağıdakileri onaylarım.**

II.1. the exporting country/ **ihracatçı ülke** .....  
(name of exporting country)<sup>(2)</sup>/ (**ihracatçı ülkenin adı**)<sup>(2)</sup>

II.1.1 has been free from rinderpest, *peste des petits* ruminants, sheep and goat pox, contagious caprine pleuropneumonia, and Rift Valley fever during the 12 months immediately prior to collection of the ova/embryos <sup>(1)</sup> to be exported and up until its date of dispatch and no vaccination against these diseases took place during that period; / **ihraç edilecek yumurta/embriyoların<sup>(1)</sup> toplanmasından önceki 12 ay süresince ve gönderilme tarihine kadar, sığır vebası, küçük ruminant vebası, koyun ve keçi çiçeği, contagious caprine pleuropneumonia ve Rift Valley Fever hastalıklarından ari olduğunu, bu hastalıklara karşı bu süre içinde hiçbir aşılama uygulanmadığını;**

<sup>(1)</sup> either/ya II.2. has been free from foot-and-mouth disease during the 12 months immediately prior to collection of the ova/embryos <sup>(1)</sup> and did not carry out vaccination against foot-and-mouth disease during that period:] / **yumurta/embriyoların<sup>(1)</sup> toplanmasından önceki 12 ay süresince Şap Hastalığından ari olduğunu ve bu süre içinde Şap Hastalığı'na karşı hiçbir aşılama uygulanmadığını;**

<sup>(1)</sup> either/ya II.2. has not been free from foot and mouth disease during the 12 months immediately prior to collection of the ova/embryos <sup>(1)</sup> and/or carried out vaccination against foot-and-mouth disease during that period and the donor females come from holdings on which no animal was vaccinated against foot-and-mouth disease during 30 days prior to collection and no animal of susceptible species showed clinical signs of foot-and-mouth disease during the 30 days prior to, and at least 30 days after, the ova/embryos <sup>(1)</sup> were collected and the ova/embryos <sup>(1)</sup> were not subjected to penetration of *zona pellucida pellucida*:] / **yumurta/embriyoların<sup>(1)</sup> toplanmasından önceki 12 ay süresince Şap Hastalığından ari olmadığını, ve/veya bu süre içinde Şap Hastalığı'na karşı aşı uygulandığını ve donör dişilerin, toplamadan 30 günlük süre içinde, Şap Hastalığı'na karşı hiçbir hayvanın aşılanmadığı işletmelerden geldiğini ve hastalığa duyarlı cinsten hiç bir hayvanın, yumurta/embriyo<sup>(1)</sup> toplanmasından önceki 30 gün süre boyunca ve toplandıktan en az 30 günlük sürede, Şap Hastalığı'nın klinik belirtilerini göstermediğini ve yumurta/embriyolar<sup>(1)</sup> in, zona pellucida penetrasyonuna maruz kalmadığını,**

II.2. the ova/embryos <sup>(1)</sup> to be exported: / **İhraç edilecek yumurta/embriyolar<sup>(1)</sup>ın;**

II.2.1 were collected and processed on premises within a 10-km radius of which there was no incidence of foot-and-mouth disease, vesicular stomatitis or Rift Valley Fever from the time of their collection until 30 days thereafter;/**toplanma zamanından, sonrasındaki 30 günlük süreye kadar, hiçbir Şap Hastalığı, Vesiküler Stomatitis veya Rift Valley Fever vakasının görülmediği, 10 km çaplı bir bölgede toplandığını ve işlendiğini**

II. 2.2. were stored at all times on approved premises within a 10-km radius of which there was no incidence of food-and-mouth disease, vesicular stomatitis or Rift Valley fever from the time of their collection until 30 days thereafter; / **toplanma zamanından sonrasındaki 30 günlük süreye kadar, hiçbir Şap Hastalığı, Vesiküler Stomatitis veya Rift Valley Fever vakasının görülmediği, 10 km çaplı onaylı bölgelerde devamlı tutulduklarını**

II.3. the embryo collection team described under point I.11: / **Madde I.11' de tanımlanan embriyo toplama takımının:**

II.3.1 has been approved by the competent authority for export of ova/embryos <sup>(1)</sup> of the ovine and caprine species to the European Community; / **Koyun ve Keçi Irklarının yumurta/embriyoları<sup>(1)</sup> nın ihracatı için Avrupa Birliği Yetkili Otoritesi tarafından onaylandığını,**

II.3.2. carried out collection, processing, storing and transport of the ova/embryos <sup>(1)</sup> to be exported in accordance with Chapter III of Annex D to Directive 92/65/EEC; /**İhraç edilecek yumurta/embriyolar<sup>(1)</sup>ın toplama, işleme, saklanması ve naklinin, 92/65/EECno'lu AB Direktifinin, Ek D Bölüm III'e uygun olarak yapıldığını,**

II.3.3. is subject to inspection by an official veterinarian at least twice a year; /**resmî veteriner hekim tarafından**

yılda en az iki kere kontrol edildiğini,

II.4. the donor females: / **Donör Dişilerin**

<sup>(1)</sup> *either/ ya*<sup>(1)</sup> [II.4.1 were kept in a bluetongue virus-free country or zone for at least 60 days prior to, shipment and during the collection of the ova/embryos<sup>(1)</sup>;] / **yumurta/embriyolar<sup>(1)</sup>,ın toplanmasından ve sevkiyattan önceki en az 60 gün süre içinde ve toplanmaları sırasında, mavidilden ari bir ülkede veya bölgede tutulduklarını,**

<sup>(1)</sup> *or/ ya da*<sup>(1)</sup> [II.4.1. underwent a serological test to detect antibodies to the bluetongue virus group, carried out in accordance with the Manual of Diagnostic Tests and Vaccines for Terrestrial Animals between 21 and 60 days after collection of the ova/embryos<sup>(1)</sup> and giving negative results<sup>(6)</sup>;] / **yumurta/embriyolar<sup>(1)</sup> toplama tarihinden sonraki 21 ve 60 gün arasında OIE'nin Kara Hayvanları İçin Diagnostik Testler ve Aşılar Kılavuzunda belirtilen bir serolojik testle Mavidil Virus Gruplarına karşı antikor taramasına tabi tutulduklarını ve sonuçların negatif bulunduğunu<sup>(6)</sup> ;**

<sup>(1)</sup> *or/ya da*<sup>(1)</sup> [II.4.1. underwent an agent identification test for bluetongue virus, carried out in accordance with the Manual of Diagnostic Tests and Vaccines for Terrestrial Animals on a blood sample taken on the day of the ova/embryos<sup>(1)</sup> collection or the day of slaughtering and giving negative results<sup>(6)</sup>.;] / **yumurta/embriyolar<sup>(1)</sup>,ın toplandığı gün veya kesim gününde toplanan kan örnekleriyle OIE'nin Kara Hayvanları İçin Diagnostik Testler ve Aşılar Kılavuzunda belirtilen bir etken izolasyon testine tabi tutulduğunu ve sonuçlar negatif bulunduğunu<sup>(6)</sup>.**

II.4.2. to the best of my knowledge and according to the written declaration made by the owner, do not come from holdings, and have not been in contact with animals of a holding, in which any of the following diseases have been clinically detected within the stated periods prior to collection of the ova/embryos<sup>(1)</sup> to be exported: / **bilgimin dahilinde ve sahibi tarafından yapılan yazılı beyana göre, ihraç edilecek yumurta/embriyolar<sup>(1)</sup>,ın toplanmasından önceki belirtilen süreler boyunca aşağıda belirtilmiş hastalıklardan birine klinik olarak rastlanan bir işletmeden gelmemiş ve bu tip işletmelerden gelen hayvanlarla temasta bulunmamış olduklarını;**

(a) contagious agalactia of sheep or goats (*Mycoplasma agalactiae*, *Mycoplasma capricolum*, *Mycoplasma mycoides var. mycoides* 'large colony'), within the last six months; / **Koyun veya Keçilerde contagious agalactia (*Mycoplasma agalactiae*, *Mycoplasma capricolum*, *Mycoplasma mycoides var. mycoides* 'large colony'), son altı ay içinde.**

(b) paratuberculosis and caseous lymphadenitis, within the last 12 months; / **paratüberkülozis ve kazeöz lymphadenitis, son 12 ay içinde**

(c) pulmonary adenomatosis, within the last three years; and / **pulmoner adenomatosis, son 3 yıl içinde; ve**

<sup>(1)</sup> *either/ya*<sup>(1)</sup> [(d) Maed/Visna for sheep and caprine viral arthritis/encephalitis for goats, within the last three years;] / **Koyunlar için Maedi/Visna ve Keçiler için caprine viral arthritis/encephalitis, son 3 yıl içinde**

<sup>(1)</sup> *or / ya da*<sup>(1)</sup> [(d) Maed/Visna for sheep or caprine viral arthritis/encephalitis for goats, within the last 12 months, and all the infected animals were slaughtered and remaining animals subsequently reacted negatively to two tests carried out at least six months apart;] / **Koyun için Maedi/Visna veya Keçiler için caprine viral arthritis/encephalitis, son 12 ay içinde ve tüm enfekte hayvanlar kesilmiş ve kalan hayvanlar, en az altı ayarla yapılan iki teste negatif olarak sonuç vermişlerdir.**

II.4.3 are included in an official system for notification of diseases mentioned in point II.4.2; / **II.4.2'de belirtilen hastalıkların bildirim ile ilgili resmi bir sisteme dahil olduklarını,**

II.4.4. showed no clinical signs of disease on the day of the ova/embryos<sup>(1)</sup> collection; / **Yumurta/embriyolar<sup>(1)</sup>,ın toplama gününde, hiçbir hastalık belirtisi göstermediğini,**

<sup>(1)</sup> *either/ya* [II.4.5. originate from the territory described under point I.8, which has been recognised as officially brucellosis (*B. melitensis*)-free, and] / **Resmi olarak Bruselloz (*B. melitensis*)'dan ari olarak kabul edilen I.8'deki belirtilen bölgeden geldiğini,**

<sup>(1)</sup> *or / ya da* [II.4.5. have belonged to a holding which has obtained and maintained its officially brucellosis (*B. melitensis*)-free status in accordance with Directive 91/68/EEC, and] / **Direktif 91/68/EEC'ye uygun olarak, resmi şekilde, Bruselloz (*B. melitensis*) hastalığından ari durumunu sağlamış ve korumuş bir kuruluşa ait olduğunu,**

<sup>(1)</sup> *or / ya da* [II.4.5 originate from a holding, where in respect of brucellosis (B. melitensis) all susceptible animals have been free from clinical or any signs of this disease for the last 12 months, none of the ovine and caprine animals have been vaccinated against this disease, save those vaccinated with Rev. 1 vaccine more than two years ago, and all ovine and caprine animals over six months of age have been subjected to at least two tests <sup>(3)</sup>, carried out with negative results on samples taken on ..... (date) and on ..... (date) at least six months apart, the latter being within 30 days prior to collection of the ova/embryos <sup>(1)</sup>, and<sup>(6)</sup>,] **Bruseloz (B. melitensis) hastalığı bakımından, tüm elverişli hayvanların, son 12 ay içinde, hastalığın klinik veya herhangi bir belirtisini göstermediği, koyun ve keçi cinsi hayvanların, bu hastalığa karşı hiçbirinin aşılanmadığı, 2 yıldan fazla süre önce Rev. 1 aşısı ile aşılanarak ayrılmış olanların, ve tüm 6 ayın üstündeki koyun ve keçi cinsi hayvanların, en az 6 ay arayla, son yapılı, yumurta/embriyolar<sup>(1)</sup>'in toplanmasından önceki 30 günlük süre içinde ..... tarihte ..... tarihte alınan örneklerle negatif sonuçların elde edildiği en az iki teste <sup>(3)</sup> tabi tutulmuş bir işletmeden geldiğini<sup>(6)</sup>,**

have not been kept previously in a holding of a lower status; **Daha düşük statüde bir işletmede daha önce tutulmadıklarını**

<sup>(1)</sup> *either / ya* [II.4.6. have remained in the exporting country for at least the last six months prior to collection of the ova/embros <sup>(1)</sup> to be exported;] **/ihraç edilecek yumurta/embriyolar<sup>(1)</sup>'in toplanmasından önce en az 6 ay süre için ihracatçı ülkede kaldığını,**

<sup>(1)</sup> *or / ya da* [II.4.6. have remained in the exporting country for at least 30 days prior to collection of the ova/embryos <sup>(1)</sup> since entry into which they were imported from ..... <sup>(2)</sup> during the period of less than six months prior to collection of the ova/embryos <sup>(1)</sup> and satisfied the animal health conditions applying to donors of the ova/embryos<sup>(1)</sup> which are intended for export to the Community;] ..... <sup>(2)</sup>, **den Yumurta ve Embriyolar<sup>(1)</sup>'in toplanmasından önceki 6 aydan daha az bir süre içinde ithal edilmiş olup, girişinden itibaren, yumurta/embriyolar<sup>(1)</sup>'in toplanmasından önce en az 30 gün süreyle ihracatçı ülkede kalmıştır. Topluluk içine ihracatı amaçlanan yumurta/embriyolar <sup>(1)</sup>'in donörlerine uygulanan hayvan sağlığı şartlarını sağladığını,**

II.5 The ova/embryos <sup>(1)</sup> to be exported: **/İhraç edilecek yumurta/embriyolar<sup>(1)</sup>;**

<sup>(1)</sup> *either / ya* [II.5.1. were collected in the exporting country <sup>(4)</sup>, which according to official findings is free from Akabane disease and Aino disease;] **Resmi bulgulara göre, Akabane ve Aino hastalıklarından ari bir ihracatçı ülke <sup>(4)</sup>'den toplanmış olduklarını,**

<sup>(1)</sup> *or / ya da* [II.5.1. were collected in the exporting country <sup>(4)</sup> and were not subjected to penetration of the zone pellucida, and the donor females underwent a serum neutralisation test for Akabane virus and Aino virus carried out on a blood sample taken not less than 21 days following their collection and giving negative results<sup>(6)</sup>;] **İhracatçı ülkede<sup>(4)</sup> toplandığını, zona pellucida penetrasyonuna maruz kalmadığını, ve donör dişilerin Akabane ve Aino virüsleri için toplamayı takiben 21 günden az olmamak üzere alınan kan örneklerinde yapılan bir serum nötralizasyon testine tabi tutulduklarını ve negatif sonuçlar elde edildiğini<sup>(6)</sup>,**

<sup>(1)</sup> *either / ya* [II.5.2. were collected in the exporting country <sup>(4)</sup>, which according to official findings is free from epizootic haemorrhagic disease (EHD);] **Resmi bulgulara göre, Epizootik hemorajik hastalığın (EHD) ari olan bir ihracatçı ülkeden<sup>(4)</sup> toplandığını,**

<sup>(1)</sup> *or / ya da* [II.5.2. were collected in the exporting country <sup>(4)</sup> in which according to official findings the following serotypes of epizootic haemorrhagic disease (EHD) exist: ..... and were tested negative on two occasions not more than 12 months apart in an agar-gel immuno-diffusion test or competitive enzyme-linked immunosorbent assay <sup>(5)</sup> and a virus neutralisation test for all above-listed serotypes of EHD<sup>(6)</sup>, carried out in approved laboratory on samples of blood taken prior to and not less than 21 days following collection of the ova/embryos<sup>(1)</sup>;] **Resmi Bulgulara göre, (EHD) Epizootik hemorajik hastalığının aşağıdaki serotipinin bulunduğu ..... bir ihracatçı ülkeden<sup>(4)</sup> toplandığını, yumurta/embriyolar<sup>(1)</sup>'in toplanmasını takiben 21 günden az olmamak üzere ve toplama öncesinde alınan kan örneklerinden onaylı bir laboratuvarında gerçekleştirilmiş, EHD'nin yukarıda listelenen tüm serotipleri için bir virüs izolasyon testine 12 aydan daha uzun aralıklarda olmamak kaydıyla bir agar jel immünodifüzyon testi veya competitive enzyme-linked immünosorbent tahlili uygulandığını<sup>(5)</sup> ve negatif sonuçlar elde edildiğini<sup>(6)</sup>,**

<sup>(1)</sup> *either / ya* [II.5.3. meet the requirements of Chapter A(I) of Annex VIII to Regulation (EC) No 999/2001;] **(EC) No 999/2001 Mevzuatı Ek 8 Bölüm A(I)'nin şartlarını karşılamakta olduğunu,**

<sup>(1)</sup> *or / ya da* [II.5.3 meet the requirements of Chapter A(I) of Annex VIII to Regulation (EC) No 999/2001 and are destined for a Member States which benefits, for all or part of its territory, from the provisions laid down in points (b) or (c) of Chapter A(I) of Annex VIII to Regulation (EC) No 999/2001 and the donor animals comply regarding scrapie with the guarantees provided for by the programmes referred to in that point and with the guarantees <sup>(8)</sup> requested by the EU Member States of destination;] **(EC) No 999/2001 Mevzuatı Ek 8'in Bölüm A(I)'nin şartlarını karşılamakta olduğunu ve (EC) No 999/2001 Ek 7 Bölüm A(I)'nin (b) ve (c) maddelerinde şart koşulanlardan, bölgesinin bir bölümü veya tümü için yararlanan, donör hayvanlarının bu esastaki**

programlar tarafından öngörülen ve Avrupa Birliği Üye Devletleri varış noktası tarafından istenen scrapie garantileri<sup>(8)</sup> karşıladığını;

[II.5.4. were collected zone and centers, which according to official findings is not Leptospirosis outbreaks during 12 months before exportation] / **Resmi bulgulara göre, yumurta/embriyolar<sup>(1)</sup> ihracattan önceki 12 ay boyunca Leptospirosis hastalığının vuku bulmadığı bir bölge ve işletmede bulunan donör hayvanlardan toplanmış olduklarını,**

II.6 The ova/embryos<sup>(1)</sup> to be exported / **İhraç edilecek yumurta /embriyolar<sup>(1)</sup>**

II.6.1 were collected after the date on which the embryo collection team was approved by the competent authority of the export country; / **İhracatçı ülkenin yetkili otoritesi tarafından, embriyo toplama takımının onaylandığı tarihten sonra toplandığını,**

II.6.2 were processed and stored under approved conditions for at least 30 days immediately after their collection and transported under conditions which satisfy the terms laid down in Chapter III of Annex D to Directive 92/65/EC;/ **toplanmalarından en az 30 gün sonra, onaylanan şartlarda işlenmiş ve saklanmış olduğunu, Direktif 92/65/EC Ek D'nin Bölüm 3'ünde istenen şartları karşılayan şartlar altında nakledilmiş olduğunu,**

II.7. The embryos were conceived by artificial insemination using semen coming from semen collection centres approved in accordance with Articles 11(2) and 17(3) respectively of Directive 92/65/EEC and located in a Member State of the European Community or in a third country listed in Annex I to Decision 2008/635/EC<sup>(7)</sup> /**Embriyoların, Direktif 92/65/EEC'nin yazılı sırasıyla 11(2) ve 17(3) Maddelerine göre onaylanmış, Avrupa Birliği Üye Devletlerinden birinde bulunan veya 2008/635/EC<sup>(7)</sup> Kararı Ek 1 de listelenmiş bir 3. ülkede bulunan, semen toplama merkezlerinden gelen semen kullanılarak, suni tohumlama yoluyla gebe kaldığını<sup>(7)</sup>.**

Notes: / **Notlar**

Part I / **Bölüm 1**

- Box reference I.8: Provide the code of territory as appearing in Annex III to Decision 2008/635/EC. /**Kutu Referansı I.8: 2008/635/EC kararı Ek 3'te görüldüğü gibi, Bölge kodunu belirtiniz.**

- Box reference I.11: place of origin shall correspond to the embryo collection team by which the ova/embryos were collected, processed and stored and listed in Annex III to Decision 2008/635/EC/**Kutu Referansı I.11: Orijin Yeri, yumurta/embriyoların toplandığı, işlendiği, ve saklandığı ve 2008/635/EC Kararı Ek 3'te listelenen embriyo toplama ekibine karşılık gelecektir..**

- Box reference I.22: number of packages shall correspond to the number of containers./**Kutu Referansı I.22: Paketlerin sayısı, konteynırların sayısına karşılık gelecektir.**

-Box reference I.23: identification of container and seal number shall be indicated./**Kutu Referansı I.23: Konteynırın Tanımı ve mühür numarası belirtilecektir**

- Box reference I.28: Species: select amongst 'Ovis aries' and 'Capra hircus' as appropriate./**Kutu referansı I.28: Irklar: Uygun şekilde, 'Ovis aries' ve 'Capra hircus' 'den birini seçiniz.**

Category: specify if (a) penetration or (b) non penetration of *zona pellucida*./**Kategori: zona pellucida penetrasyonu (a), zona pellucida penetrasyonu olmayan (b) olup olmadığını belirtiniz.**

Identification mark shall correspond to the identification of the donor animals and the date of collection./**Tanımlama işareti, donör hayvanların tanımlarına ve toplama tarihine karşılık gelecektir.**

Approval number of the team: shall correspond to the embryo collection team of the ova/embryos origin listed in the Annex III to Decision 2008/635/EC

**Takımın onay numarası: 2008/635/EC Karar Ek III'te listelenmiş yumurta/embriyolar orijinli embriyo toplama takımına karşılık gelecektir.**

Part II / **Bölüm 2**

(1) Delete as appropriate/**Uygun Olanı Siliniz.**

(2) Countries listed in Annex to Decision 2008/635/EC /**2008/635/EC Kararı Ekinde Listeli Ülkeler**

(3) Tests shall be carried out in accordance with Annex C to Directive 91/68/EEC **Testler, 91/68/EEC Direktifi EK C'ye uygun gerçekleştirilecektir.**

(4) See remarks for exporting country concerned in Annex III to Decision 2008/635/ EC **2008/635/EC Kararı Ek 3'le ilgili ihracatçı ülke için açıklamalara bakınız.**

(5) Standarts for EHD virus diagnostic tests are described in the Bluetongue Chapter of the Manual of Diagnostic Tests and Vaccines for Terrestrial Animals / **EHD Virüs Diagnostik Test Standartları, Kara Hayvanları Diagnostik Testleri Kılavuzunun Mavi Dil Bölümünde tanımlanmıştır.**

(6) documant of test result must be attached with certificate / **test sonuç belgeleri sertifikaya ek olarak beyan edilmelidir.**

(7) Semen collection centres approved in accordance with EC legislation are listed on the Commission website: <http://circa.europa.eu/irc/sanco/vets/info/data/semen/semen.htm> / **EC yönetmeliğine uygun semen toplama merkezleri, Komisyon web sayfasında <http://circa.europa.eu/irc/sanco/vets/info/data/semen/semen.htm> listelenmiştir.**

(8) Additional guarantees as laid down in Article 2 of Regulation (EC) No 546/2006 [OJ L 94, 1.4.2006, p.28] (EC) No **546/2006 Mevzuatı [OJ L 94, 1.4.2006, S.28] Madde 2'de istendiği gibi ek garantiler.**

The signature and the stamp must be in different colour to that of the printing. / **İmza ve mhrn rengi baskı renginden farklı olmalıdır**

Official veterinarian/**Resmi veteriner:**

Name (in capital letters)/ **Adı (byk harflerle):**

Qualification and title/ **Grevi ve unvanı:**

Local competent authority/ **Yerel yetkili makam:**

Date/**Tarih:**

Signature/**İmza:**

Stamp/**Mhr:**

SAMPLE